反说(تاكيد المدح مبا يشبه الذمّ وعكسه)

分似贬实褒(**تاكيد المدح مبا يشبه الذمّ**), 和似褒实贬 (**تاكيد الذمّ بما يشبه المدح**)两大类,各有两种情况.

1 、 似贬实褒的两种情况是:

从一个被否定的贬义形容语(**صفة ذمّ**)内排除出褒义形容语(**صفة مدح**)例如:

401 — **لا ذ نب له الا انه كريم مضياف**

他的过失只是他殷勤好客.

402 — **لا عيب فيه غير ا نّى قصدته**

فانستنى الايام اهلاً و موطنا

他有一缺点:让我去他处,

时日令我忘,亲人与故土.

②、对某人某物先肯定一个褒义形容语接着使用除外工具词,给人马上要有贬义形容语之感,谁知下面又是一个褒义形容语.例如:

403 — **هم ائمة اللغة الا انهم خطباء مصاقع**

他们是语言权威,还是雄辩的演说家,.

404 — **البلد معتدل الهواء جميل المنظر سوى ان اهله كرماء**

这地方气候温和,风景秀丽,当地的居民,还很慷慨大方.

2 、 2 、 似褒实贬也两种情况:

先有一个被否定的褒义形容语,然后从中排除出贬义形容语,例如.

405 — **لا متانة فى الجمل سوى انها مبتذ لة المعنى**

这些句子支离破碎 ,内容也是老生常谈.

406 — **لا حسن فى المنزل الا انه مظلم ضّيق الحجرات**

这住宅除了房间又暗又小外,一无是处.

②、先肯定是一个贬义形容语, 后用除外工具词,接着又是一个贬义形容语,例如:

407 — **المقالة مملّة وسوى انها قليلة الفائدة**

这篇文章枯燥乏味,不大有意思.

408 — **الدار ضيّقة الا انها مظلمة**

这住宅即狭窄,又黑暗.